

Art. 3. De duur van de volledige schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor werklieden bij gebrek aan werk wegens economische oorzaken mag achttien weken niet overschrijden.

Art. 4. De bij artikel 2 bedoelde kennisgeving moet de datum vermelden waarop de volledige schorsing van de uitvoering van de overeenkomst zal ingaan en de datum waarop die schorsing een einde zal nemen alsook de data waarop de werklieden werkloos gesteld worden.

Art. 5. Dit besluit heeft uitwerking op 31 mei 2004 en treedt buiten werking op 30 november 2005.

Art. 6. Onze Minister van Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 maart 2004.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Werk,
F. VANDENBROUCKE

Nota

- 1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 3 juli 1978, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1978.
Wet van 26 juni 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1992.
Wet van 26 maart 1999, *Belgisch Staatsblad* van 1 april 1999.
Wet van 30 december 2001, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 2001.
Koninklijk besluit nr. 254 van 31 december 1983, *Belgisch Staatsblad* van 21 januari 1984.

Art. 3. La durée de la suspension totale de l'exécution du contrat de travail d'ouvrier pour manque de travail résultant de causes économiques ne peut dépasser dix-huit semaines.

Art. 4. La notification visée à l'article 2 doit mentionner la date à laquelle la suspension totale de l'exécution du contrat prendra cours et la date à laquelle cette suspension prendra fin ainsi que les dates auxquelles les ouvriers seront mis en chômage.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le 31 mai 2004 et cessera d'être en vigueur le 30 novembre 2005.

Art. 6. Notre Ministre de l'Emploi est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 mars 2004.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre de l'Emploi,
F. VANDENBROUCKE

Note

- 1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 3 juillet 1978, *Moniteur belge* du 22 août 1978.
Loi du 26 juin 1992, *Moniteur belge* du 30 juin 1992.
Loi du 26 mars 1999, *Moniteur belge* du 1^{er} avril 1999.
Loi du 30 décembre 2001, *Moniteur belge* du 31 décembre 2001.
Arrêté royal n° 254 du 31 décembre 1983, *Moniteur belge* du 21 janvier 1984.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2004 — 1168

[2004/11109]

10 FEBRUARI 2004. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 november 2002 tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 107, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van de federale overheidsdiensten, inzonderheid op artikel 4, eerste lid, 2°, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 5 september 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 april 1995 tot vaststelling van de weddenschappen der aan verscheidene federale overheidsdiensten gemene graden, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 5 september 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 november 2002 tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij het Ministerie van Economische Zaken;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 17 januari 2003;

Gelet op het advies van de Directieraad, gegeven op 4 februari 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 11 juli 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 16 mei 2003;

Gelet op het protocol nr. 433 van 20 september 2002 van het Comité B;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de hervorming van de loopbanen van het federaal administratief openbaar ambt van het niveau 1 één van de aspecten van het intersectoraal akkoord 2001-2002 insluit;

Overwegende dat de lineaire verhoging van de weddenschappen verbonden aan de gemene en bijzondere graden op 1 januari 2003 in werking trad;

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2004 — 1168

[2004/11109]

10 FEVRIER 2004. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 novembre 2002 fixant diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers du Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 107, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des services publics fédéraux, notamment l'article 4, alinéa 1^{er}, 2^o, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 5 septembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 10 avril 1995 fixant les échelles de traitement des grades communs à plusieurs services publics fédéraux, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 5 septembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 22 novembre 2002 fixant diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers du Ministère des Affaires économiques;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 17 janvier 2003;

Vu l'avis du Conseil de direction, donné le 4 février 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 11 juillet 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 16 mai 2003;

Vu le protocole n° 433 du 20 septembre 2002 du Comité B;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que la réforme des carrières de la fonction publique administrative fédérale de niveau 1 inclut un des aspects de l'accord intersectoriel 2001-2002;

Considérant que l'augmentation linéaire des échelles de traitement liées aux grades communs et particuliers entre en vigueur le 1^{er} janvier 2003;

Overwegende dat de diensten die de wedden moeten uitbetalen dan ook in staat moeten gesteld worden zo snel mogelijk te beschikken over de nieuwe aangepaste weddenschalen;

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting en van Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 22 november 2002 tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij het Ministerie van Economische Zaken, worden de bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de bedragen die voorkomen in de derde kolom van dezelfde tabel :

Considérant qu'il s'impose dès lors de permettre aux services chargés de liquider les traitements de disposer au plus vite des nouvelles échelles de traitement adaptées;

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget et de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans les dispositions mentionnées ci-dessous de l'arrêté royal du 22 novembre 2002 fixant diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers du Ministère des Affaires économiques, les échelles de traitements figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement figurant dans la troisième colonne du même tableau :

Article 13		Artikel 13	
§ 3	29.889,97 — 42.472,41 3/1 x 662,20 8/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	30.188,87 — 42.897,20 3/1 x 668,83 8/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	§ 3
Article 15		Artikel 15	
§ 2	31.346,88 — 45.916,16 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	31.660,35 — 46.375,38 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
§ 3	34.084,03 — 49.977,79 12/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	34.424,88 — 50.477,64 12/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 16		Artikel 16	
	42.324,85 — 59.543,09 13/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	42.748,10 — 60.138,59 13/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 17		Artikel 17	
	36.732,92 — 51.302,20 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	37.100,25 — 51.815,28 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 26		Artikel 26	
	22.826,46 — 35.122,01 3/1 x 618,08 11/2 x 949,21 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	23.054,73 — 35.473,35 3/1 x 624,27 11/2 x 958,71 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 27		Artikel 27	
	33.642,55 — 48.211,83 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	33.978,98 — 48.694,01 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 28		Artikel 28	
	36.732,92 — 51.302,20 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	37.100,25 — 51.815,28 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 29		Artikel 29	
	33.642,55 — 48.211,83 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	33.978,98 — 48.694,01 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	
Article 30		Artikel 30	
	33.642,55 — 48.211,83 11/2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	33.978,98 — 48.694,73 11/2 x 1.337,73 (Kl. 24 j. — N1 — G.B.) (Cl. 24 a. — N1 — G.B.)	

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2003.

Art. 3. Onze Minister van Begroting en Onze Minister tot wiens bevoegdheid de Economische Zaken behoren zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 februari 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
J. VANDE LANOTTE
De Minister van Economie,
Mevr. F. MOERMAN

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2003.

Art. 3. Notre Ministre du Budget et Notre Ministre ayant les Affaires économiques dans ses attributions, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 février 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
J. VANDE LANOTTE
La Ministre de l'Economie,
Mme F. MOERMAN

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2004 — 1169

[C — 2004/11135]

5 MAART 2004. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 september 1997 tot vaststelling van het statuut van het personeel van de Controledienst voor de Verzekeringen

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten, inzonderheid op artikel 85, § 1;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, vervangen door de wet van 22 juli 1993 en gewijzigd door de wet van 24 december 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 3, § 1, 5°, hersteld bij het koninklijk besluit van 5 september 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 september 1997 tot vaststelling van het statuut van het personeel van de Controledienst voor de Verzekeringen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 5 maart 2002 en 29 januari 2003;

Gelet op het advies van het Directiecomité van de Controledienst voor de Verzekeringen;

Gelet op het advies van de Afgevaardigde van de Minister van Begroting, gegeven op 11 maart 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 14 november 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 10 oktober 2003;

Gelet op het protocol nr. 78 van 24 december 2003 van Sectorcomité IV;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de hervorming tot doel heeft de federale overheidsdienst om te vormen tot een dynamische organisatie die niet alleen een betere dienstverlening aan de gebruiker beoogt, maar ook een betere werkgever wil zijn;

Overwegende dat een radicale verandering van de oriëntatie in het personeelsbeleid één van de pijlers is van de genoemde hervorming en dat de modernisering van de loopbanen van de ambtenaren hiervan een essentieel element uitmaakt;

Overwegende dat de hervorming van de bijzondere loopbanen van het personeel bij de Controledienst voor de Verzekeringen zo vlug mogelijk moet worden gerealiseerd, gebaseerd op de bepalingen van het voornoemd koninklijk besluit van 5 september 2002;

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2004 — 1169

[C — 2004/11135]

5 MARS 2004. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 septembre 1997 fixant le statut du personnel de l'Office de Contrôle des Assurances

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers, notamment l'article 85, § 1^{er};

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1^{er}, remplacé par la loi du 22 juillet 1993 et modifié par la loi du 24 décembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 3, § 1^{er}, 5°, rétabli par l'arrêté royal du 5 septembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 8 septembre 1997 fixant le statut du personnel de l'Office de Contrôle des Assurances, modifié par les arrêtés royaux des 5 mars 2002 et 29 janvier 2003;

Vu l'avis du Comité de direction de l'Office de Contrôle des Assurances;

Vu l'avis du Délégué du Ministre du Budget, donné le 11 mars 2003;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 14 novembre 2003;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 10 octobre 2003;

Vu le protocole n° 78 du 24 décembre 2003 du Comité de Secteur IV;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que la réforme a pour objectif de faire du service public fédéral une organisation dynamique soucieuse non seulement de proposer de meilleurs services à ses utilisateurs mais aussi de devenir un meilleur employeur;

Considérant qu'un changement radical d'orientation dans la politique du personnel est un des piliers de ladite réforme et que la modernisation de la carrière des agents en est un élément essentiel;

Considérant que la réforme des carrières particulières du personnel auprès de l'Office de Contrôle des Assurances doit être réalisée aussi vite que possible, basée sur les dispositions de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 précité;